



Comune di Lecco

Deliberazione di Consiglio Comunale numero 52 del 26.9.2016

Oggetto: DICHIARAZIONE CONGIUNTA TRA LA CITTÀ DI LECCO E LA CITTÀ DI CAMPINAS

Il Consiglio Comunale si è riunito il giorno ventisei del mese di settembre 2016, alle ore 18, nella Sala Consiliare della Residenza Municipale, in seduta di prima convocazione. Risultano presenti i signori Consiglieri:

	Presenti	Assenti		Presenti	Assenti
Virginio Brivio - Sindaco	X		Gianluca Corti	X	
Stefano Citterio	X		Giorgio Gualzetti	X	
Monica Coti Zelati	X		Dario Spreafico	X	
Anna Niccolai	X		Ivano Donato		X
Luigi Comi		X	Massimo Riva		X
Alberto Colombo	X		Alberto Anghileri	X	
Bruno Biagi	X		Alberto Negrini		X
Clara Fusi	X		Cinzia Bettega	X	
Stefano Angelibusi		X	Stefano Parolari		X
Vittorio Gattari	X		Andrea Corti	X	
Elisa Corti	X		Giovanni Colombo	X	
Roberto Nigriello	X		Lorenzo Bodega		X
Andrea Frigerio	X		Filippo Boscagli	X	
Anna Sanseverino	X		Paola Perossi	X	
Agnese Massaro	X		Enrico A. Tallarita		X
Elena Villa	X		Pierluigi Lococciolo		X
Antonio Pattarini	X		T O T A L E	24	9

Presiede l'adunanza il Presidente del Consiglio Comunale, Giorgio Gualzetti, assistito dal Segretario Generale, dott. Michele Luccisano

Il Presidente del Consiglio Comunale sceglie, quali Scrutatori, i Consiglieri Comunali:

Fusi - Niccolai - Perossi

IL CONSIGLIO COMUNALE

Su proposta del Sindaco Virginio Brivio

Premesso che:

Lo Statuto del Comune di Lecco (art. 2 c. 6, 7 e 8) prevede fra i propri principi fondamentali:

- ✓ la tutela e valorizzazione del patrimonio storico, artistico della città e le tradizioni culturali cittadine, riconoscendo altresì le diverse culture che nella città convivono. Il Comune valorizza lo sviluppo economico e sociale della comunità promuovendo la partecipazione dell'iniziativa economica dei privati alla realizzazione di obiettivi di interesse generale compatibili con le risorse ambientali.
- ✓ la valorizzazione ed il sostegno delle risorse e attività culturali, formative, sportive, ricreative e di ricerca e promuove, nel rispetto delle reciproche autonomie, le più ampie collaborazioni con le Università, l'amministrazione scolastica e le altre realtà pubbliche e private del mondo della scuola, le istituzioni e associazioni culturali nazionali, regionali e locali.
- ✓ la tutela della valorizzazione delle tradizioni culturali, la promozione delle collaborazioni con altre realtà e concorre, nell'ambito delle organizzazioni internazionali e attraverso i rapporti di gemellaggio con altri comuni, alla promozione delle politiche di pace, di sicurezza e di cooperazione dello sviluppo economico, sociale, culturale e secondo i principi di libertà, tolleranza e rispetto della dignità umana, al fine di contribuire ad una migliore conoscenza tra i popoli ed al superamento degli squilibri attualmente esistenti;

Tra la città di Lecco e la città di Campinas (Brasile) vi è interesse reciproco a perseguire e sviluppare rapporti di amicizia e cooperazione in forza del legame tra le stesse esistente grazie al compositore brasiliano Antonio Carlos Gomes¹, che, nato a Campinas, si trasferì in Italia dove svolse per lungo tempo la sua attività. Lecco divenne sua abitazione per diversi anni, e la villa che fece costruire nel 1880, attualmente ospita il "*Civico Istituto Musicale Giuseppe Zelioli*" promosso dal Comune di Lecco e attualmente gestito dalla Fondazione Clerici.

Con la dichiarazione congiunta le due città, in forza dei comuni legami culturali, desiderano migliorare la comprensione reciproca, consolidare e sviluppare una cooperazione fra le stesse;

In ottemperanza a quanto previsto dai commi 2 e 7 dell'art. 6 della legge 131/2003 in materia di attività all'estero posta in essere dagli enti locali (gemellaggi, lettere d'intenti ecc..) e dato atto che si è provveduto a trasmettere la relativa documentazione alla Presidenza del Consiglio dei Ministri – Dipartimento Affari Regionali e Autonomie Locali, al Ministero degli Affari Esteri ed alla Presidenza della Regione Lombardia, per quanto di rispettiva competenza, ai sensi della legge 131/2003 art.6, commi 2 e 7, al fine di acquisire da parte del citato Dipartimento l'assenso alla sottoscrizione del "Patto di Amicizia" ovvero eventuali osservazioni in merito.

¹ Cfr Brevi note biografiche

Vista la nota protocollo n. 67765/2016 (allegata alla presente) con la quale la Presidenza del Consiglio dei Ministri ha dato riscontro alle richiesta di cui sopra segnalando alcune modifiche da apportare al testo trasmesso;

Recepite le indicazioni di cui alla citata nota e ritenuto di approvare lo schema di dichiarazione congiunta allegato alla presente della quale costituisce parte integrante e sostanziale;

Premesso quanto sopra;

Visto l'art. 15 c. 2 lett n) dello Statuto Comunale;

Visti gli art. 6 commi 2 e 7 della legge 131/2003 in materia di attività all'estero posta in essere dagli enti locali (gemellaggi, lettere d'intenti ecc..);

Visto il parere favorevole di regolarità tecnica ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs.267/2000 e riportato in calce alla presente;

Nel corso del dibattito rientra il consigliere Angelibusi. Presenti 25 assenti 8: Bodega. Comi, Donato, Lococciolo, Negrini, Parolari, Riva e Tallarita, con votazione palese con n 25 voti favorevoli

DELIBERA

1. le premesse sono parte integrante del deliberato;
2. di approvare lo schema di dichiarazione congiunta allegato alla presente della quale costituisce parte integrante e sostanziale (allegato 2);
3. Di dare atto che i rapporti saranno organizzati dalle rispettive Amministrazioni senza generare nuovi o maggiori oneri per la finanza pubblica e nel massimo rispetto delle normative nazionali ed internazionali in vigore nei rispettivi Paesi, degli obblighi internazionali reciprocamente assunti e di quelli che derivano all'Italia dall'appartenenza all'Unione Europea, senza travalicare l'ambito delle attività di mero rilievo internazionale come definito dall'art. 2 del D.P.R. 31 marzo 1994.
4. Di precisare che, ad avvenuta acquisizione dell'assenso di cui al precedente punto 3), lo schema di "dichiarazione congiunta" sarà inviato al Sindaco della Citta di Campinas (Brasile) per i formali adempimenti di quello Stato e, solo successivamente, sarà sottoscritto dalle parti con le modalità e condizioni da definirsi in quel momento.
5. La presente deliberazione sostituisce la proposta protocollo n. 57755 del 21/07/2016;

con separata votazione con n 25 voti favorevoli

DELIBERA

la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art.134 del D.Lgs. n. 267/2000.



Comune di Lecco



DICHIARAZIONE CONGIUNTA

TRA LA CITTA' DI LECCO (REPUBBLICA ITALIANA) E LA CITTA' DI CAMPINAS (REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL)

Premesse

Tra i tanti interessi reciproci che potrebbero giustificare il rafforzamento delle relazioni culturali tra la città di Campinas e la città di Lecco vi è principalmente l'influenza che gli immigrati italiani hanno avuto sullo sviluppo della città brasiliana.

Altresì però il compositore brasiliano Antonio Carlo Gomes nell'anno 1866 andò in Italia in cerca di quello che molti italiani cercavano in Brasile, e dopo aver raggiunto la notorietà nella musica, rimase a vivere a Lecco.

Antonio Carlo Gomes è nato a Campinas nel 1836. Fu compositore di opere e dedicò buona parte della sua produzione musicale a questo genere. Cominciò a studiare la musica con il padre e continuò gli studi al Conservatorio di Rio de Janeiro e successivamente in Italia, a Milano, dove si laureò.

Nel marzo del 1870, la sua più famosa opera "O Guarani", debuttò al Teatro la Scala di Milano conquistando il mondo e consacrando Carlo Gomes come il genio musicale delle Americhe.

Lecco divenne sede di Carlo Gomes per diversi anni quando era in Italia. Nel 1880 costruì la sua abitazione nel rione di Maggjanico di Lecco, su progetto dell'architetto Attilio Bolla, seguendo il movimento filosofico "eclettismo neorinascimentale". A "Casa Brasilia", come era conosciuta, aveva riunito tutto quello che gli ricordava il Brasile come gli animali o la fauna nativa brasiliana.

La villa fu restaurata nel 1987 e attualmente ospita il "Civico istituto musicale Giuseppe Zelioli" promosso dall'Amministrazione comunale di Lecco.

Viste le premesse

la città di Lecco e la città di Campinas, vista la forza dei legami culturali di cui sopra;

desiderando migliorare la conoscenza e la comprensione reciproca tra italiani e brasiliani nonchè consolidare e sviluppare la cooperazione tra le città;

promuovono una dichiarazione congiunta

che consolidi la relazione tra Città sorelle.

Le due città seguiranno, in linea con i principi di uguaglianza e mutuo vantaggio, scambi di cooperazione nell'area della scienza, dell'arte e delle lettere al fine di promuovere anche la prosperità dei comuni e lo sviluppo nei settori dell'economia, del commercio, della tecnologia, educazione, sport, salute ecc..

I responsabili dei competenti servizi di entrambi i comuni manterranno contatti regolari al fine di facilitare scambi commerciali e altre questioni di interesse comune.

La presente Dichiarazione congiunta non ha costi o oneri per le parti, ed in caso di azioni specifiche, le procedure saranno adottate nel rispetto delle norme in vigore in entrambe le città, nonché delle legislazioni vigenti nei rispettivi Paesi e degli obblighi internazionali reciprocamente assunti e di quelli che derivano all'Italia dall'appartenenza all'Unione Europea.

La presente dichiarazione congiunta acquista efficacia dalla data della sottoscrizione e avrà validità per cinque anni, decorsi i quali continuerà ad avere valore salvo contrario avviso di una delle parti o di entrambe.

Della presente dichiarazione è stata redatta duplice copia dal testo identico in italiano ed in portoghese.

In data _____

Il Sindaco di Lecco
Virginio Brivio

Il Sindaco di Campinas

Il presente verbale viene letto, approvato e sottoscritto.

IL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE
F.to Giorgio Gualzetti

IL SEGRETARIO GENERALE
F.to Michele Luccisano

REFERTO DI PUBBLICAZIONE

Il sottoscritto Segretario Comunale certifica che la presente deliberazione:

- viene pubblicata all'Albo Pretorio del Comune il 04.10.2016 vi rimarrà affissa per 15 giorni consecutivi fino al 19.10.2016 ai sensi dell'art. 124, 1° comma, del D.Lgs. n. 267/2000.

Lì, 04.10.2016

IL SEGRETARIO COMUNALE
F.to Michele Luccisano

CERTIFICATO DI ESECUTIVITA'

La presente deliberazione E' DIVENUTA ESECUTIVA in data

Lì,

IL SEGRETARIO GENERALE
Michele Luccisano